

Volume 29 - Numéro 3 - Décembre 2016

Le Brelan

Bulletin de liaison de l'Association des familles Michaud inc.



CONTE DE NOËL

Page 23

Visite guidée du Site
Traditionnel Huron de Wendake

Pages 14-15

PHOTOS • SOUVENIRS



Le Conseil d'administration de l'AFMI 2016-2017



**Gaétane
Michaud**
Trésorière



**Réal
Michaud**
1^{er} vice-président



**Madelaine
Dubé-Michaud**
Présidente



**Alain
Michaud**
Secrétaire et
webmestre



**Isabelle
Deblois-Michaud**
Rédactrice Le
Brelan
Représentante
région de Québec



**Jean-Eudes
Michaud**
Généalogiste



**Magdeleine
Michaud-Bossé**
Représentante
région de
Kamouraska



**Albertine
Michaud-Ouellette**
Représentante
région de
Madawaska

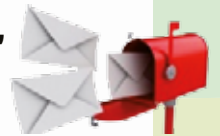


**Claire
Michaud-Leblanc**
Représentante
région de Montréal

DEVENEZ DES COLLABORATEURS DU BRELAN !

Nous comptons sur vous, les membres, pour nous faire parvenir vos histoires:
vous êtes nos collaborateurs privilégiés!

Nous vous invitons donc vivement à nous faire parvenir des textes vous concernant
ou concernant des membres de votre famille (activités, métiers, intérêts, aventures, etc),
ainsi que des textes sur l'histoire de votre famille, etc.



Faites parvenir vos textes par la poste ou par courriel.

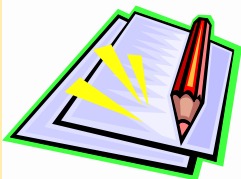
Nous attendons de vos nouvelles avec impatience!

Pour l'édition du prochain Brelan, vos textes doivent nous parvenir au plus tard le 15 mars 2017.

THE BRELAN NEEDS CONTRIBUTORS !

We count on you, the members, to send us your stories: you're our favourite contributors!
We're urging you to send us personal or family stories and anecdotes (activities, pastimes,
occupations, interests, adventures, ...), and also write-ups on the history of your family, etc.

Send your texts by regular mail or email.
We're looking forward to hearing from you soon!



Madelaine Dubé-Michaud
860 ChampignyBoisbriand QC G7G 1W9
Madlaine@videotron.ca



PHOTOS SOUVENIRS

Pour agrémenter votre bulletin Le Brelan, nous ajouterons quelques photos souvenirs. N'hésitez-pas à nous faire parvenir des photos d'époque, relatives aux familles Michaud par courriel.

isabelle.deblois@videotron.ca

Mathilda Rivet - Doria Michaud



Jean-Marc Michaud
1ère communion

Jean-Marc Michaud n° 0477



1951

Jean-Marc Michaud n° 0477



Jean-Marc danse le twist vers 1962

Cécile Michaud (1918 - 2016)



Soeur ainée de Armand Michaud n° 1369

BON DE COMMANDE

PUBLICATIONS ET OBJETS PROMOTIONNELS (Voir les descriptions au verso du bulletin)

NOM DE L'ARTICLE - NOMBRE X - PRIX À L'UNITÉ + Frais d'envoi = PRIX TOTAL

NOM: _____ # de membre : _____

ADRESSE: _____

TÉL.: _____ COURRIEL: _____

Faire parvenir ce bon et votre chèque au nom de l'Association des familles Michaud à:
Association des Familles Michaud inc., Casier postal 45, Rimouski, QC, G5L 7B7
 Pour les frais d'envoi d'une commande de plus d'un article, veuillez contacter
 Alain Michaud, secrétaire de l'AFMI 418-724-5944 afmi@hotmail.ca

Mot de la présidente

From the President



Bonjour à vous tous,

Dans le dernier bulletin Le BreJan, nous vous avons fait part du rapport d'activités 2015-2016 en soulignant les projets prévus pour l'année en cours. Je vous demandais votre soutien et vos commentaires pour mettre en place ces projets et voir à leur réalisation. La question que je me pose, aujourd'hui : Est-ce que nos membres lisent le bulletin Le BreJan? Pourquoi cette question? Parce que ni le secrétaire ni votre présidente n'ont reçu de quelque manière que ce soit la moindre petite remarque ni aucun commentaire pour nous indiquer votre souci de la survie de notre association.

Exemple... à la page 7 du bulletin, nous avons lancé un concours de recrutement avec deux prix de 100\$ à être attribués lors de l'assemblée annuelle de 2017. Ce concours est ouvert à tous les membres de l'association des Michaud. Jusqu'à cette date, la réponse n'est pas vraiment significative. Vous avez jusqu'au 31 mars 2017 pour participer. Je vous transmets une suggestion, pourquoi ne pas offrir un abonnement à un ou plusieurs membres de votre famille comme cadeau de Noël? Vous feriez d'une pierre deux coups, votre cadeau permettra d'augmenter le nombre de nos membres.

A la même page, Isabelle, notre rédactrice en chef, vous annonçait que nous étions à la recherche d'une personne qui voudrait prendre sa relève. A ce jour, nous n'avons reçu aucune réponse nous indiquant que quelqu'un était intéressé par ce poste. Dans le rapport d'activités, je vous indiquais que nous voulions mettre sur pied un comité de rédaction pour l'élaboration de notre bulletin, là, non plus, personne ne s'est manifesté. Y aura-t-il encore un bulletin? Si personne ne nous fournit de textes ni ne veut participer à la rédaction, que devons-nous faire?

Nous vivons présentement, de grandes remises en question sur la survie de plusieurs associations de familles. La Fédération des associations de familles du Québec est aussi en réflexion sur son rôle et sur leur offre de services envers les associations de familles. Le soutien gouvernemental qui leur était accordé n'est plus au rendez-vous et les membres du conseil doivent faire des choix sur leur façon de soutenir les associations membres de la Fédération. Pour l'instant immédiat, ils ont décidé de ne pas organiser le salon qui était prévu pour février 2017. Quels seront les autres services qui seront abolis? Leur réflexion se poursuit et nous serons mieux informés lors de leur assemblée annuelle qui aura lieu au printemps.

Avec toutes ces questions, je peux vous sembler très pessimiste mais je suis plutôt à la recherche de solutions pour que chacun d'entre vous puissiez être encore fier de faire partie d'une association bien vivante. Moi, je suis très fière de porter le nom «Michaud» et d'être membre d'une association comme la nôtre. Par contre, les membres du conseil ne peuvent tout faire et ont besoin de la participation de plusieurs d'entre vous. Est-ce que nous pouvons compter sur vous comme collaborateurs privilégiés? Si oui, faites-nous signe et nous serons fiers de travailler en collaboration.

En terminant, sur une note plus réjouissante, je veux vous souhaiter, à vous et à vos proches, une heureuse période des Fêtes et une année 2017 remplie de ce qui vous fait vraiment envie.

Madelaine Dubé-Michaud,
présidente (*1585)



Welcome to this new edition of Le BreJan.

In the last BreJan's edition, we issued the 2015-2016 activity report underlining our projects for the present year. I was then asking for your help and comments to push these projects forward and attain their realisation. One question burns my lips nowadays: Do our members read our bulletin Le BreJan? This question arises from the fact that neither our secretary nor your president have not received any comments what so ever regarding our Association's survival.

For example...on page 7 of the said edition, we launched an enrolment contest offering two 100\$ prizes to be given at our 2017 general meeting.

This contest is open to all members of our Association. So far, the answer is not encouraging. You have until March 31st, 2017 to participate. I am giving you a suggestion, why not offer an enrolment to one or many members of your own family as a Christmas gift? It would be a two way win, your gift will allow our Association an increase in our membership.

On the same page, Isabelle, our chief redactor, announced that we were looking for someone willing to take this position in her place. Yet, no positive answer has been received. In the activity report, I stated that we were thinking of creating a redacting committee for the pursuit of our BreJan, nobody stood up so far. Will we continue publishing our bulletin?

Should nobody shows up with texts or articles to be included in our BreJan?

What should we do?

Nowadays, we are living important interrogations on the survival of many family associations. Fédération des Associations de familles du Québec is also thinking seriously on its own role, as well as the services it offers to the family associations. Moneywise, the Government used to help the federation but recently this help has been partly cut; therefore the Federation's administration council has to consider how it will help the family associations. As we speak, they have decided to cancel the exhibition that usually takes place in February. What other services will they choose to abolish? They will continue their study over winter and in the Spring, they will hold their annual meeting and we shall then be informed adequately.

With all these questions in mind, I may seem to be very pessimistic; it is not quite the situation; I am really looking for solutions so that you will be proud to be a part of a very vivid association. On my part, I am very proud to be a Michaud and to be a member of an association like ours. However, the Administrative Council's members cannot do everything and do need your participation. Can we count on you as privileged cooperators? If so, give us a call and we will very happy and proud to work with you, even for a few hours from time to time.

On a cheerful note, I extend wishes to us all, your family and friends as well as us from the Association des Familles Michaud. Let's have a great Christmas period as well as a 2017 year full of great dreamed realisations..

Madelaine Dubé-Michaud,
president (*1585)





ABONNEMENT à l'AFMI

Cotisation pour l'abonnement - Fee for the subscription

AU CANADA • à payer en dollars canadiens - payable in Canadian dollars

Membre régulier/Regular Member (incluant conjoint-e) (including spouse-e)	Un an - 30 ^{\$CA}	Membre à vie/Life Member 375 ^{\$CA} (en un seul versement) (in one payment) (non transférable au/à la conjoint-e) (not transferable to / the spouse-e)
	3 ans - 80 ^{\$CA}	
	3 years - 80 ^{\$CA}	

À L'ÉTRANGER • dollars américains, peu importe le pays - US dollars, regardless of the country

Membre régulier/Regular Member (incluant conjoint-e) (including spouse-e)	Un an - 35 ^{\$US}	Membre à vie/Life Member 400 ^{\$US} (en un seul versement) (in one payment) (non transférable au/à la conjoint-e) (not transferable to / the spouse-e)
	3 ans - 95 ^{\$US}	
	3 years - 95 ^{\$US}	



ABONNEMENT ET RENOUVELLEMENT

Pour devenir membre ou pour renouveler votre abonnement, allez sur notre site internet: famillesmichaud.org

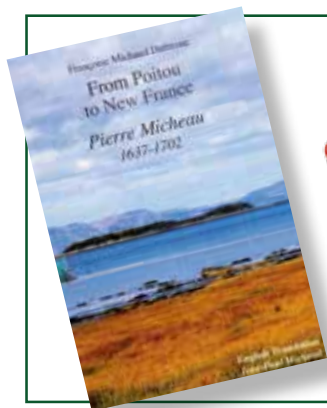


Vous y trouverez un formulaire d'inscription et un formulaire de renouvellement. Vous pouvez utiliser notre nouveau service en ligne pour payer votre cotisation, par carte de crédit ou votre compte PayPal et ce, en toute sécurité.

NEW SUBSCRIPTION AND RENEWAL

We are pleased to announce another way to renew your membership. You can use our new online service to pay your dues, by credit card or your PayPal account and this safety.

To become a member or to renew your subscription, visit our Web site at: famillesmichaud.org



\$15

From Poitou to New France Pierre Micheau (1637-1702)

Translation by Jean-Paul Michaud
of Françoise Michaud Dufresne's "Pierre Micheau, le Poitevin"

The story of our ancestor Pierre Micheau and his wife Marie Ancelin, from Pierre's arrival in New France in 1656 and his settlements on Côte de Beaupré, île d'Orléans, Isle-aux-Grues, Rivière-des-Trois-Saumons and Kamouraska, until his death in 1702 and that of Marie Ancelin in 1729. (40 pages).

RIVIÈRE DES TROIS SAUMONS (1682-1692)

La Terre no 4 par Jean-Eudes Michaud (3)

Le déménagement

Revenons en 1681, Pierre Michaud et Marie Ancelin sont toujours à l'Île-aux-Oies (Oies).

Voici le recensement de 1681 ordonné par l'intendant DuChesneau ce printemps-là pour la colonie. Nous retrouvons pour l'Île-aux-Oies(Oies) par ordre de nom :

Paul Dupuy 44 ans et Jeanne Couillard 28 ans, son épouse,
Pierre Lamy 35 ans et Renée Sicard 23 ans, son épouse,
Mathurin Luchiron.. 48 ans et Marguerite Roussel 35 ans, son épouse,
Guillaume Lemieux.. 33ans et Elisabeth Langlois 32 ans.

Pierre Michaud 44 ans et Marie Asseline (Anselin) 27 ans son épouse.

Enfants : Pierre 10 ans, Jean 8 ans, Marie 6 ans, Joseph 4 ans, Pierre 2 ans.

Pierre Michaud possède 1 fusil, 10 bêtes à cornes et 6 arpents en valeur.

Charles Poittevin 40 ans.

C'est la première fois que notre ancêtre Pierre Michaud est inscrit. Il avait été omis aux deux précédents recensement faits en 1666 et 1667. En 1681, il répond aux questions du recenseur il se dit âgé de 44 ans (1637), Marie Asseline (Anselin) 27 ans (1651) elle a (30 ans), Pierre a 9 ans et 6 mois (1672), Jean a 7 ans et 3 mois (1674), Marie a 4 ans et 4 mois (1676), Joseph a 2 ans et 3 mois (1678), et Pierre (1681). Nos ancêtres ne se préoccupaient pas de leur âge. Pierre Michaud possède 1 fusil, 10 bêtes à cornes et 6 arpents en valeur. Le Conseil Souverain a toujours considéré important de tenir la colonie bien armée, En 1685, on affichera un avis rappelant :

« ... de ne pas se défaire d'arme par traite, vente ou autrement excepté ce que les habitants auront au-delà du nécessaire pour armer chaque père de famille, ses enfants et ses domestiques qui auront l'âge de quatorze ans et défense aux huissiers de les saisir pour dettes» (Boyer, Raymond, «les Crimes et les Châtiments au Canada français du XV¹¹e au XX^e siècle», L'Encyclopédie du Canada français, tome V, Montréal, Cercle du Livre de France, 1936, page 50.)

24 janvier 1683

Dans les premiers temps, les missionnaires disaient la messe et faisaient les fonctions dans la maison de Jacques Bernier, celui-ci surnommé Jean de Paris, parce qu'il était natif de Paris. Cette maison était située au bord du fleuve. Les registres s'ouvrent pour cette paroisse Cap-St-Ignace, en novembre 1679. Auparavant les missionnaires inscrivait les actes dans un registre commun à toutes les missions.

En 1683, pour se conformer aux désirs de Mgr de Laval et profiter des bonnes dispositions du sieur Nicolas Gamache, les habitants construisirent, en bois, une chapelle dans le fief Gamache.

Pierre collabore à la construction de l'église de Cap-St-Ignace. Selon le procès-verbal de l'Assemblée tenue le 24 janvier 1683, cette église aura quarante pieds de long sur vingt-cinq de large, avec un rond point, le tout en colombage, doublé de planches par dehors pour la conserver. Pierre Michel (Michaud) promet quatre journées

de travail, cinq planches et pour clore le cimetière, 200 pieux; on voit qu'il travaille sur sa nouvelle terre. En 1686, lors de sa visite pastorale, Mgr de Saint-Vallier trouvera l'église jolie, mais aussi pauvre que les autres, bien qu'elle soit dans le lieu le plus peuplé de la mission. (Arthur -Jos. Richard, Cap-St-Ignace 1672-1970), Montmagny, Ed. Marquis, 1970, page 8, 14, 15)

Pierre Michaud est à Cap-St-Ignace le 24 janvier 1683, il n'a pas encore déménagé car il est à faire des travaux sur sa nouvelle terre, il doit couper le bois pour bâtir sa maison et c'est pourquoi il peut faire cette promesse à l'église. Il va faire le déménagement seulement à l'automne après le 6 octobre 1683.

6 octobre 1683

L'Île-aux-Oies et l'île aux Grues faisaient partie de la paroisse de Cap-Saint-Ignace. Les insulaires devaient traverser le fleuve en barque en été, ou sur la glace en hiver. Ce ne sera pas toujours possible. Le 6 octobre 1683, Marie Anceline (sic), femme de Pierre Michaux (sic) où elle sera marraine de Geneviève, fille de Guillaume Lemieux et Elisabeth Langlois. Le parrain, Jacques Bernier, est l'un des premiers censitaires du seigneur Vincelotte. C'est le Missionnaire Morel qui passe à l'Île-aux-Grues avec Jacques Bernier qui a certainement un bateau. Guillaume Lemieux est le voisin de Pierre.

Jacques Bernier est considéré comme le premier habitant du Cap-St-Ignace (Ivanhoé Caron) Il s'est avéré un habile trafiquant et un courtier en immeubles. Au moyen de son bateau, il pouvait faire du transport payant entre Cap-St-Ignace et Québec et même Montréal. Il possédait, d'après un auteur, (Abbé Sirois) un magasin général où chacun des habitants du lieu venait s'approvisionner en nourriture et en matériel. Nous admettons cette supposition parce que la Maison de Jacques Bernier devait être passablement vaste pour recevoir une trentaine de personnes. (Voir « les Berniers en Nouvelle-France 1650-1750» publié en 1991 par Cyrille Bernier)

Pour transporter son bois à Québec, il avait acheté de Paul de Rainville un petit bateau. Prix:120 livres. Par un compte établi avec Jean LePicard. De Québec, le 11 novembre 1680, l'on sait que Jacques avait transporté de la planche de pin; il devait à son marchand 151 livres 18 sols. (Extrait tiré de la collection Nos Ancêtres (no 23) par Gérald Lebel, C.Ss.R).

Le 6 octobre 1683 au registre de Cap-St-Ignace (Original)

Le sixième jour du mois d'Octobre de la même mil six cent quatre-vingt trois a été baptisé à l'Isle-aux-Grues par moy Morel prêtre missionnaire du séminaire de Québec faisant les fonctions cruciales dans le dit lieu et autres, Geneviève fille de Guillaume Lemieux habitant du dit lieu et Elisabeth Langlois sa femme née le dernier jour.... Septembre de la même année, le parrain a été Jacques Bernier..... St-Ignace la marraine a été Marie Anseline femme de Pierre Michaux. Le parrain a signé de sa part et la marraine ont déclarés ne savoir écrire ny signer de ce épelé suivant l'ordonnance.

Jacques Bernier

Thomas Morel prêtre mission

Voici de quelle manière Pierre Michaud et Marie Ancelin ont déménagé dans leur nouvelle demeure de la Rivière des Trois-Saumons en 1683 en bateau appartenant à Jacques Bernier.



À SUIVRE.

RECRUTEMENT - CONCOURS

Lors de l'assemblée annuelle, un **concours de recrutement** a été annoncé afin d'augmenter le nombre de nos membres. Il en va de notre survie.....



Ce concours est ouvert à tous les membres de notre association sauf les membres du conseil d'administration.

Il vous suffit de recruter le plus de membres possible afin d'augmenter vos chances de gagner un prix. Chaque abonnement d'un an pour un nouveau membre ou pour un membre ancien qui revient vous vaudra un bon de participation. Un abonnement de trois ans vaudra 3 (trois) bons de participation. Tous les nouveaux abonnements permettront aux recruteurs de participer au concours en vigueur jusqu'au **31 mars 2017**.

A l'assemblée annuelle de 2017, deux prix de 100\$ seront attribués, au hasard parmi les membres recruteurs.



Peut devenir membre de l'AFMI,

- toutes les personnes qui portent le patronyme MICHAUD ou un descendant de Pierre Michaud ou allié.
- toutes les personnes qui s'intéressent à la grande famille Michaud (même sans porter le nom Michaud).
- parce qu'on juge important de soutenir les travaux généalogiques et la recherche sur l'histoire des Michaud.



Chers membres de l'AFMI,
Je suis toujours à la recherche d'une personne qui serait prête à prendre ma relève comme rédacteur ou rédactrice du Brelan. Veuillez me contacter si cette fonction vous intéresse.

[Isabelle Deblois-Michaud \(1440\)](mailto:isabelle.deblois-michaud@videotron.ca)

SOUVENIR PICTURES

To brighten your newsletter, we will add some souvenir pictures related to Michaud's families. Do not hesitate to send us by mail or Email retro pictures well identified.

isabelle.deblois@videotron.ca



Qui êtes-vous?

Avez-vous eu l'occasion de voir l'émission de télévision « Qui êtes-vous ? » sur les ondes de Radio-Canada ?

La série documentaire « Qui êtes-vous? » invite le téléspectateur à voyager en compagnie de personnalités québécoises, qui amorcent une quête pour découvrir qui sont leurs ancêtres.

Sur leur route, des généalogistes passionnés et des historiens chevronnés les aident à interpréter les documents d'archives qui font revivre l'histoire. L'objectif ultime de ce grand voyage?

Trouver des personnages plus grands que nature au fil des arbres généalogiques qui se reconstituent et racontent le passé. Des moments de grande intensité et des images à couper le souffle tournées aux quatre coins de la planète, c'est ce que propose la série Qui êtes-vous?.

Pour réaliser ces émissions, il était nécessaire qu'une équipe de chercheur et généalogistes utilisent l'aide de la Bibliothèque et Archives nationales du Québec ainsi que de nombreuses références venant de Ancestry.ca.

Pour la majorité d'entre nous, il n'est pas aussi facile de fouiller dans les archives avec autant de succès que les promoteurs de cette émission. Il faut rappeler que certains sites généalogiques sont très efficaces, mais ne sont pas gratuits.

Vous trouverez aussi sur le site internet un lien qui pourra nous aider à jouer et trouver une façon de rechercher nos aïeux: quietesvous.radio-canada.ca

Le site propose aussi un espace en collaboration avec Ancestry.ca pour amorcer votre arbre généalogique. Pour ceux et celles qui n'ont jamais débuté un arbre, le graphisme est convivial, simple, mais efficace.

Vous pouvez aussi revoir quelques épisodes de la saison 4 sur ici.tou.tv - dont Guylaine Tremblay, Kim Thúy, Anne Dorval et Marc Hervieux.

Cette émission de qualité aura possiblement donné le goût et augmenté l'intérêt à de nombreuses personnes de faire des recherches dans le passé.

Jean-Marc Michaud (n° 0477)



BERCEAU DE KAMOURASKA 1692-1791

Localisé à environ deux kilomètres à l'est du village de Kamouraska, en bordure de la route 132, le site du Premier centre civil et religieux de Kamouraska constitue le foyer initial du peuplement d'un vaste territoire correspondant aujourd'hui à la partie est de la MRC de Kamouraska et d'une bonne partie de l'Est du Québec. Sous le Régime français, dès 1692, un premier noyau d'habitations s'y est implanté. C'est là que furent construits les premières églises et les premiers presbytères.



Le terrain actuel dénommé « **Berceau de Kamouraska** » comprend l'ancien cimetière qui renferme les sépultures de plus de mille personnes. Des monuments installés par leurs descendants leur rendent hommage. Dans la chapelle souvenir en pierres des champs on retrouve aussi des plaques commémoratives posées par les associations de familles: les **Michaud**, les Levasseur, les Malenfant, les Kirouac, les Raymond dit Phocas, les Roy dit Desjardins, les Dionne, les Albert ainsi que les Thériault.

Le 7 février 1994, la municipalité cita l'emplacement **SITE DU PATRIMOINE** en vertu de la Loi sur les biens culturels.



Maison Casgrain-Michaud (65, Ave. Morel)

Cette monumentale maison bien conservée, comptant vingt pièces, nous présente un élément architectural que l'on retrouve sur plusieurs habitations de la région : le larmier cintré qui unit par une courbe le toit et les murs de façade.

En 1802, Pierre Casgrain, marchand de Rivière-Ouelle, achète d'André Ouellet, maître-menuisier, cette maison que l'on dit de 35 pieds sur 25 pieds alors en construction. Il y ouvrira par la suite un magasin général. En 1812, Amable Dionne,

l'associé de Pierre Casgrain et futur seigneur des Aulnaies et de La Pocatière, occupe cette demeure qu'il achètera le 9 août 1813. En 1820, il acquiert une partie du terrain de la Fabrique, ce qui lui permet d'agrandir sa maison par les deux extrémités et de lui donner les mesures que l'on connaît aujourd'hui, soit 70 pieds sur 30 pieds.

De 1848 à 1928, cette grande maison passera entre les mains de Pierre Pelletier, marchand (1848 à 1862); de Joseph-Gabriel Pelletier, notaire (1862 à 1884); de Jos. Hamel et frères, marchand de Québec (1884 à 1885); de Cyrias Ouellet, entrepreneur (1885 à 1922) qui la vendra à son gendre, Georges Drapeau (1922 à 1928) qui y tiendra la succursale de la Banque Provinciale. C'est en 1928 que David Michaud, alors commis à la banque, l'achète. Elle appartient aux descendants de la famille Michaud depuis ce temps.

N.B. Cette propriété est privée.



Pour les fêtes de cette année, pourquoi ne pas offrir la carte de membre de l'Association des familles Michaud à un de vos proches?

Vous partagerez ainsi votre passion pour l'histoire et la généalogie en lui permettant de découvrir l'Association et avoir accès aux activités offertes durant l'année.

En plus de l'accès à notre site internet, il recevra notre bulletin Le Brelan et pourra s'initier à la recherche généalogique sur sa propre famille.

www.famillesmichaud.org
afmi@hotmail.ca

APHORISMES



Vous avez remarqué ? Plus une ville est dite « civilisée », plus il y a de règlements. Est-ce à dire que le totalitarisme flirte avec la civilisation ?

L'étrange pouvoir des chiffres. Certains semblent avoir la faveur. Pourquoi ? Prenez 36, par exemple. On voit 36 chandelles. Je me suis mis sur mon 36. 36-24-36 !

Il y a des machines distributrices partout et qui vendent de tout. Ou presque. J'achèterais bien cinq dollars de bonheur tous les jours.

« Sous une pluie d'étoiles », chantait Claude Valade. Hey, ça doit prendre un très grand parapluie !

Il espère seulement qu'au Paradis, il y retrouvera le deuxième trou du Rocher, un peu de vin et l'édition originale d'« A la Recherche du Temps Perdu » !

KOPIEXPRESS

246, de la Cathédrale
Rimouski Qc
G5L 5J4

Tél.: (418) 723-4643
Fax : (418) 723-5612

kopiexpress@globetrotter.net

- Photocopies noir et blanc
- Photocopies couleur
- Numérisation de documents
- Copies de plans et devis
- Numérisation de plans
- Grand Format couleur
- Reliures spirale et boudin
- Plastification jusqu'à 27"
- Estampes
- Cartes d'affaires
- Coupe et pliage de documents
- Télécopie "Fax"
- Libre-service

Letter from Ms Sylvia Michaud Kessell (1451) to Mr. Jean-Eudes Michaud

South Paris, ME
March 10, 2016-12-04

Dear Sir,
Please find enclosed my 35\$ check as payment for 2016 subscription to the "Brelan".

I sigh deeply because I have not taken time to fully enjoy my Brelan- I am under much stress at this time. Thank you for posting the death of my dear Sister Gilberte who celebrated the Acadian Festival with all of us when you were last in Ste Agathe! I have so many photos I should be sending you. Be informed that my sister Lucie also passed away August 29, 2015. She used to receive the "Brelan". I will mail you a photo -later. Tonight, I simply must send my renewal:

Lucie Michaud-Daigle (1130) 987 Chamberlain Highway,
Kingston CT.

Born 7-8-1922 died 8-29-2015 93 years old.
She died from a massive heart attack upon arrival from grocery shopping. She fell out of the car as her daughter open the door to help her out. What a shock! But what a way to go- She was active up the last minute. It is very hard to lose two sisters in one year-

Congratulations on your beautiful work! I glanced quickly through it and read of our new president. Best of luck to her!

Love you all!-Always!

Sylvia



ICHAUD RIMOUSKI





Le nom de famille **Michaud** est un diminutif du prénom Michel. Porté par environ 17 000 Québécois, il figure au 42^e rang de nos patronymes les plus répandus. 20 % d'entre eux vivent au Bas-Saint-Laurent. On en trouve sensiblement autant en France, où les Michaud font partie des 200 à 250 plus grosses familles (selon les sources). En Nouvelle-Angleterre, certaines branches ont transformé leur nom en Mashoe, Meashaw, Meshaw, Me-shéau, Micho, Mishew, Mishoe, Mishou ou encore Mitchel.

Un seul couple est à l'origine de tous les Michaud d'ici:

Pierre Micheau et Marie Ancelin (Asselin). Fils du marchand mercier Antoine Michaud et de Marie Train, Pierre Micheau voit le jour vers 1637, dans la paroisse Notre-Dame de Fontenay-le-Comte, en Vendée (à environ 50 km de La Rochelle). Après une traversée sur le navire La Fortune, on le retrouve en Nouvelle-France en 1656 comme engagé du marchand Jacques Pépin, qui lui versera un maigre salaire annuel de 36 livres. Après son engagement, Pierre Micheau s'établira d'abord à Sainte-Anne-du-Petit-Cap puis sur l'île d'Orléans.

Le 2 octobre 1667, il prend pour épouse Marie Ancelin (Asselin), une jeune fille de 16 ans arrivée avec son père René Ancelin (sa mère, Claire Rousselot, est décédée en 1661). La cérémonie se déroule à Château-Richer, sur la côte de Beaupré. Le couple aura 10 enfants (4 filles et 6 garçons), nés entre 1672 et 1692 à l'île d'Orléans, l'Isle-aux-Grues, L'Islet et Kamouraska. Neuf d'entre eux se marieront et assoiront la présence du patronyme en Amérique.

Pierre Micheau s'éteint entre le 30 mai 1702 et le 8 mai 1703. Sa veuve Marie lui survivra jusqu'en 1727.

Les enfants de Pierre Micheau et Marie Ancelin

Pierre, 1672 ; Jean-Baptiste, 1674 ; Marie-Anne, 1676 ; Joseph, 1678 ; un autre Pierre dit le cadet, 1681 ; Louis, début de 1684 ; Elisabeth, 1685 ; François, 1687 ; Geneviève, 1690 et Magdeleine, 1692.

Recherche: Gisèle Monarque



« **Sur les traces de nos ancêtres,
Pierre Micheau et Marie Ancelin** »

L'HISTOIRE DE NOS ANCÊTRES DANS UN CALENDRIER D'ANNIVERSAIRES (PERPÉTUEL)

Procurez-vous ce calendrier et découvrez, de mois en mois, les péripéties qui ont marqué la vie mouvementée de nos ancêtres, Pierre Micheau et Marie Ancelin, à partir de leur Poitou natal jusqu'à leur établissement et leur décès à Kamouraska.

CALENDRIER Seulement **16\$**
EN COULEURS Frais d'envoi 4 \$ CA ou US

Politique de rédaction du bulletin



Le Brelan



- 1 - Le Brelan peut contenir des textes qui proviennent des membres de l'AFMI. Les points de vue et les opinions formulés dans ses pages n'engagent que leurs auteurs. Le Brelan et sa rédactrice ne sauraient être considérés comme répondants des dits textes.
- 2 - Le Brelan se veut une tribune d'expression pour tous ses membres et ses partenaires.
- 3 - Le Brelan se réserve le droit de publier ou non un texte et de le publier au moment de son choix.
- 4 - Le Brelan se réserve également le droit de publier le texte dans son intégralité ou d'en sélectionner des extraits.
- 5 - Le Brelan se réserve le droit de corriger l'orthographe et parfois la construction des textes dans un français correct. Le Brelan s'engage à respecter la « paternité » de tout texte qui lui est soumis au meilleur de ses connaissances.
- 6 - L'usage du féminin dans le contenu de certains textes englobe le masculin et vice-versa.
- 7 - Le Brelan accepte les messages publicitaires. La publicité de telles annonces ne signifie pas qu'il endosse ou recommande les produits ou les services offerts.

Isabelle Michaud-Deblois, « Le Brelan »

COMITÉ DE RÉDACTION

Comme annoncé dans le rapport d'activités, la rédactrice en chef, **Isabelle Deblois-Michaud**, a démissionné de ses fonctions. Pour continuer à vous faire parvenir un bulletin intéressant de façon régulière, nous souhaitons former une équipe qui travaillera en collaboration avec un(e) responsable de la rédaction. Nous lançons un appel à tous ceux et celles qui auraient le goût de faire partie de cette équipe, selon leurs intérêts et leurs talents.

N'hésitez pas à vous impliquer, soit comme responsable de la rédaction, soit comme collaborateur/collaboratrice.

NOUS AVONS BESOIN DE VOUS

Pour obtenir des renseignements ou pour collaborer à la rédaction du Brelan, veuillez communiquer avec :

Madelaine Dubé-Michaud : 450-433-6562,
madlaine@videotron.ca



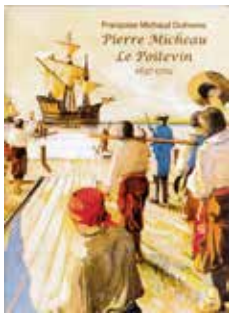
ici&LÀ



Né à Québec, en 1970, **Martin Michaud** est avocat, musicien, scénariste et écrivain. Qualifié par la critique de « maître du thriller québécois », il voit son travail comparé à celui des auteurs internationaux Michael Connelly, Jo Nesbo, Fred Vargas, Harlan Coben, Ian Rankin et Henning Mankell.

Ses sept thrillers obtiennent un succès fulgurant, lui valent six prix littéraires et d'être reconnu comme le chef de file des écrivains de romans policiers québécois. Ses romans deviennent aussi de plus en plus populaires en Europe.

En parallèle à ses activités de romancier, Martin travaille à la scénarisation de ses œuvres pour la télé et le cinéma. Ayant longuement pratiqué le métier d'avocats d'affaires, il se consacre maintenant entièrement à l'écriture.



PIERRE MICHEAU LE POITEVIN, 1637-1702

Françoise Michaud Dufresne,
Kamouraska, 2011

English Version
Jean-Paul Michaud, New York
15 \$ / Frais d'envoi : 5 \$ CA ou US

Notre site Web

Au cours des derniers mois, le site de l'association des familles Michaud a bénéficié de plusieurs améliorations :

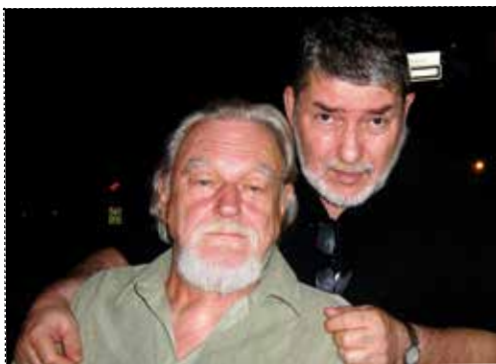
- Tout le visuel a été modifié
- Le site s'adapte au média qui l'utilise. Par exemple, la taille du texte et des menus est automatiquement redimensionnée. si vous utilisez un téléphone intelligent (iPhone, Android) ou une tablette (iPad, Samsung, etc.)
- Un service en ligne sécurisé de paiement des cotisations est maintenant disponible (Visa, MasterCard, PayPal). Cela vous évite d'avoir à remplir le formulaire papier et de le poster avec votre chèque.
- La section réservée aux membres vous permet de lire actuellement en ligne 13 éditions antérieures du Brelan, de 1998 à 2016. Pour obtenir vos identifiants et votre mot de passe, demandez-le par courriel à afmi@hotmail.ca

Prochamment, nous offrirons aussi la possibilité de se procurer par paiement en ligne la clé USB contenant la banque de données généalogiques de l'AFMI.

Alain Michaud, secrétaire et webmestre



Vic Vogel et Jean-Marc Michaud n° 0477



Guided tour of the Traditional Huron Site at Wendake

«Huron» was a nick name given to the Wendat by the “boar’s head” from the hairstyle of Huron man.

By the 15th century, the pre-contact Wyandots settled in the large area from the north shores of what is known as Lake Ontario northwards up to Georgian Bay.

Prior to 1600, the Wendat numbered about 20,000 to 25,000, but between 1634 and 1642, they were reduced to about 9,000 by a series of epidemic particularly, measles, influenza and smallpox. They were dispersed and some of them came to Quebec, Canada, on the Wendake reserve. The present population of the Wendat, located near Québec City, is about 3,000, of which 1300 live at Wendake in Lorette. The majority is catholic and use French as their first language



Family Structure

The Wendat formed monogamous nuclear families who traced descent and inheritance through the female line.

As among all the Iroquoian nations the fundamental socio-economic group was the matrilineal-extended family, made up of a number of nuclear families whose female members traced common descent to a mother or grandmother, who was in charge of daily affairs. The extended family lived in longhouses, which were about 7 m wide and varied in length with the size of the family. Houses up to 90 m in length have been reported from archaeological work. Wendat individuals belonged to one of eight matrilineal clans. Clan members considered themselves to descend from a common mythical ancestor – Bear, Deer, Turtle, Beaver, Wolf, Loon/Sturgeon, Hawk or Fox – and were not permitted to marry within their clan. Some sources name Porcupine and Snake in place of Loon/Sturgeon and Fox. Clan membership was matrilineal; a child could not marry a member of his» mother’s clan», but could marry a member of his «father’s clan». The strength of the clan system was that members of a clan, no matter in what village or nation they lived, were obliged to help each other in time of need or war. Village affairs were run by two councils, one in charge of civil affairs, and the other of war. All men over 30 were members.

In theory, matters were decided by consensus, but in reality the old men and elected chiefs of large families tended to dominate because of their community standing and powers of oratory. Unlike the older female members of the Haudenosaunee, Wendat women had little or no say in councils. They were living in Long House and you can visit one of them on the Huron Site.

What an interesting journey, Charline Michaud, Gabriel Michaud and myself, enjoyed at the Huron Site of Wendake. We were welcomed by Huron, dressed in their traditional clothing. They performed for us a beautiful dance.

Then, we visited the Long House (Huron traditional housing) where the guide presented the Huron’s way of life.

These longhouse were sometimes 75 m length (246 ft) in length, but generally around 5 to 7 to 23 ft wide. It could hold as much as ten families or more. The length depended of the numbers of families that would live in the longhouse.

They were made of cedar slabs tied together on an arched wooden frame. Poles were set in the ground and braced by horizontal poles around the wall. The roof is made by bending a series of poles resulting in an arc-shaped roof. This was covered with leaves and grasses.

The frame is covered by bark that is sewn in place and layered as shingles and reinforced by light swag. A fire would be placed in the center between two families who were living on opposite sides of the longhouse. Holes were made above the hearth to let out smoke since there were no windows.

Protective palisades were built around the dwelling (15 to 16 ft high) keeping the longhouse village safe.

What a strange feeling to be in that longhouse where the guide was telling us about Huron’s way of life.

Sources also from this Website and others. https://en.wikipedia.org/wiki/Longhouses_of_the_indigenous_peoples_of_North_America

Huron-Wendat - The Canadian Encyclopedia

www.thecanadianencyclopedia.ca/en/article/huron/

Later on, we visited the smoke house and the drying tent. We made a stop at the giant tee-pee. We ended the tour, sitting in the sun with a nice cup of coffee. We could have had a nice traditional meal and before leaving, we visited the artisanal shop and brought some gifts to our friends.

For members of AFMI who do not understand French, there are bilingual guides just for you. Do not hesitate to visit this beautiful place and the next day, have a meal at the restaurant “La Traite” where you will be astonished by its architecture. Have a look on Internet. The Wendat museum is right there.

Isabelle Deblois-Michaud (1440)





Plaisir d'été au Kamouraska **La Michelaine**

Madame **Andrée Michaud** nourrissait un rêve depuis son enfance. Un jour, à sa retraite, à force de chercher, elle trouva ce dont elle espérait depuis longtemps. Une magnifique grange sur une ferme où elle élèverait des chèvres angora. C'est en 2009 qu'elle s'installa ici à Saint-Bruno-de-Kamouraska à temps complet. Au début, elle pensait se procurer des moutons, mais elle était attirée par les chèvres qui donnent de la laine Mohair. Ainsi, elle se lancerait dans la fibre textile.

Ces chèvres sont originaires de Turquie. Elles furent importées aux États-Unis, il y a une centaine d'années, mais au Québec c'est seulement dans les années 1970 qu'elles sont apparues.

Elle mentionne que l'entretien est important et que l'environnement sain est idéal pour garder les chèvres en santé. Il faut également bien les nourrir. De plus, on doit éviter que leur laine se souille. Elle les tond deux fois par année, ce qui diffère des moutons que l'on tond une seule fois par année.

Que fait-elle avec la laine? Elle la transforme en la triant, en la lavant, en la teignant et en la filant, puis son travail terminé, elle vend ses balles de laine. Elle confectionne également des accessoires très convoités que plusieurs clients recherchent car le mohair étant très luxueux et dispendieux, les gens vont opter pour des parures moins coûteuses. Cependant, si le client le désire, Andrée peut confectionner des vêtements plus élaborés.

La ferme est ouverte au public et quel plaisir pour les enfants accompagnés de leur parents de découvrir ces petites chèvres si mignonnes et si douces! On peut les approcher facilement. Elles ne demandent pas mieux que de se faire caresser.

Andrée les adore et en prend bien soin.

Lors de la tournée, Andrée présente les plus vieilles chèvres jusqu'aux plus jeunes puis elle passe à la deuxième étape où l'on se rend à l'atelier. Là elle explique comment se fait la transformation de la laine. Les enfants posent beaucoup de questions.



Andrée Michaud procède elle-même aux accouplements de chèvres qui mettent bas (environ 1 à 2 chevreaux par année) Il faut les surveiller de près car des problèmes de dystocie peuvent survenir.

Son but est de faire connaître la fibre artisanale aux gens intéressés. Elle ne cherche pas à acquérir une grosse production, c'est plutôt une ferme d'agrément. Elle a commencé avec trois chèvres et maintenant, elle en possède sept, tout au plus.

La ferme est située au **510, Rang 5 Est, Saint-Bruno-de-Kamouraska**. Il vaut mieux téléphoner avant de s'y rendre.
418-492-9824.

Vidéo internet: Plaisirs d'été au Kamouraska
www.youtube.com/watch?v=4w0iwcyAv3E



Isabelle Deblois-Michaud (1440)



LA TOUR DE BABEL

Il y a de cela nombre d'années les soeurs Jésus-Marie m'ont raconté l'histoire de la tour de Babel. En résumé, les fils de Noé ont voulu élever une grande tour pour atteindre le ciel. Dieu qui tenait à son intimité et qui ne voulait pas recevoir de visite aurait anéanti par la confusion des langues ses efforts insensés.

Ce mythe très coloré était une très gentille façon pour expliquer aux enfants la diversité des langues parlées dans le monde.

Pourtant avez-vous remarqué le nombre d'individus qui s'expriment dans la même langue et qui ne parlent pas le même langage? Dans certains cas, cela peut-être dramatique, dans d'autres cas, les résultats sont surprenants.

Tout ce préambule pour nous diriger dans la vie des Associations. Ces même regroupements qui en principe espèrent de nouveaux membres. Toutes les associations utilisent des méthodes différentes pour recruter. Nous réalisons tout de même qu'elles ont sensiblement le même but... Augmenter le «membership».

Il se produit très souvent que leurs trucs pour y arriver sont à nos yeux un soupçon déconcertants.

Tous ces intervenants ont des formations différentes, des idées de marketing très souvent à l'opposé et aussi bizarrement autant qu'étrangement, ils aspirent aux mêmes résultats. Il faut, vous le comprendrez, d'énormes compromis de tous et chacun pour arriver à vraiment travailler en harmonie dans le même sens.

Jean-Marc Michaud (n° 0477)

APHORISMES



Quand un unijambiste se lève du mauvais pied, il s'en rend compte de suite.

Je déteste qu'on essaie de me faire passer pour un con, j'y arrive très bien tout seul.

Il aime bien, comme tout le monde, les honneurs. Mais il préfère le cash !

Vous vous trompez. il n'a pas les oreilles décollées. Mais chez lui, l'embrasure des portes est très étroite.

Dieu, tellement dégoûté du genre humain, inventa les nuages.

Visite guidée du Site Traditionnel Huron de Wendake



Avant de vous faire un résumé de la visite guidée du site traditionnel huron à Wendake qui a eu lieu le 2 octobre dernier, je tiens à remercier madame **Charlaine Michaud** qui est venue m'en-

courager. Elle était accompagnée d'un jeune homme, « **Gabriel** », un Michaud de 22 ans très emballé par cette visite où des informations pertinentes nous furent transmises par une guide huronne très bien renseignée.

Merci également à **Alain Michaud** qui a informé les gens via notre site Internet à propos de l'invitation que j'avais lancée aux membres de l'AFMI dans le Brelan de septembre.

Ma première impression fut de constater le nombre de visiteurs d'origine française, américaine et hispanique sur le site. Des traducteurs étaient à leur disposition pour leur faire découvrir cette riche culture autochtone.

La communauté huronne fut fondée en 1697. Les Hurons de Lorette désignés aujourd'hui comme les Hurons-Wendat de Wendake sont principalement originaires de la Baie de Georgienne, située au sud est du Lac Huron en Ontario, là où était située l'aire principale de leur habitation.

Wendat signifiant : habitant de l'île ou de la péninsule. Quand au mot huron, la guide nous expliquait que les Français leur donnèrent ce surnom en raison de leur coiffure qui était semblable à celle des Mohawks et des Ojibwes rappelant la hure du sanglier femelle en France.



Vers les années 1640, les attaques guerrières des Iroquois et les épidémies ont presque anéanti la nation huronne. Les survivants se réfugièrent chez les peuplades voisines. Un groupe s'établit

aux États-Unis et un dernier groupe se dirigea vers Québec. Trois cents réfugiés arrivèrent donc à Québec en 1650. D'autres les suivront en hiver où l'on atteindra une population d'environ 600 personnes.



Début de la visite. Nous avons d'abord été reçus par d'habiles danseurs qui, parés de leurs plus beaux vêtements et de leurs tambours, exécutèrent un fabuleux numéro.

Visite de la maison longue. Celle-ci, composée d'une seule pièce, pouvait mesurer entre 25 et 30 mètres, 6-7 mètres de largeur



et 5-6 mètres de hauteur, mais des vestiges de maisons longues de 100 mètres de long, ont été retrouvés. Tout dépendait de la taille de la famille. Lors de la construction de ces maisons longues, on pouvait utiliser jusqu'à 650

pieux. Pour solidifier la structure, des perches étaient installées horizontalement. Des sections d'écorce de cèdre et d'orme étaient cousues ensemble pour recouvrir le toit ainsi que pour tapisser les murs.

Plusieurs membres d'une même famille nucléaire pouvaient cohabiter dans une maison longue, facilement 40 personnes.

L'intérieur de la maison longue consistait en un plancher traversé d'une allée centrale d'environ 3 mètres de large où s'alignaient des feux de cuisson. Comme il n'y avait pas de fenêtres, des ouvertures étaient faites au toit pour que la fumée des foyers puisse s'échapper.

La partie supérieure servait de lieu d'entreposage et de rangement. Chaque foyer était utilisé par deux familles installées face-à-face dans la maison longue. Des compartiments étaient séparés par des cloisons pour permettre une certaine intimité à chaque famille.

Les lits étaient faits avec des branches, et étaient superposés pour accueillir plus de membres. Le site à Wendake est entouré d'une palissade construite avec des pieux plantés en terre. Ainsi le village était protégé des animaux et des ennemis.

Les Hurons-Wendat avaient adopté la filiation matrilinéaire : L'enfant faisait parti du clan de sa mère et non de son père. Les femmes dominaient.





L'administration quotidienne était fondée sur le clan. L'affiliation à l'un des huit clans se faisait par la mère. C'est aussi la femme qui choisissait son compagnon et non l'inverse. Elle désignait l'homme qui lui plaisait et ce dernier venait vivre dans son clan pendant une période d'essai, et devait la couvrir de cadeaux. Si l'homme convenait, alors il intégrait le clan de sa compagne. La femme, figure centrale de la société, n'avait en outre pas à se purifier, contrairement à l'homme qui devait le faire régulièrement (hutte de sudation), puisque les menstruations étaient considérées comme une purification naturelle.

Chez les Wyandot de l'Amérique du Nord, (origine commune avec les Wendat), le grand conseil de la nation se composait de 44 femmes et de 4 hommes, lesquels étaient en réalité que les agents exécutifs de la volonté féminine.

Comme nous expliquait la guide, les femmes décidaient qui seraient les chefs des conseils du village. Gabriel Michaud fut touché par la spiritualité des Hurons et le respect qu'ils priorisait pour la nature.

Nous avons également visité le site où se trouvaient le fumoir, le séchoir à viande, etc. Nous avons fait une halte au tipi géant et avons pu nous asseoir dans les grands canots pour écouter les explications de la guide.

La visite s'est terminée par une pause-café. Un restaurant était aussi à notre disposition pour goûter de délicieux mets autochtones. Le tout suivi d'une visite à la boutique où des objets faits à la main sont tout à fait irrésistibles.

Informations tirées de la guide lors de la visite et du site Internet de Wikipedia.

Isabelle Deblois-Michaud (no 1440)



Charlaine et Isabelle Michaud



Danse traditionnelle



Isabelle en belle compagnie



Deux jeunes autochtones



Le Pow Wow International de Wendake 2016

Une fin de semaine inoubliable! Non pas que j'étais à me tremper dans le fleuve à la Baie de Beauport, mais bien à admirer les danseurs autochtones à Wendake lors de leur Pow Wow international le 24-25 et 26 juin 2016.

Quel déploiement! Vingt-quatre nations étaient représentées. La Nation Huronne-Wendat a accueilli 18 000 visiteurs en 2016. Je souhaite qu'il en ait encore plus dans les années qui viennent.

Des petits jusqu'au plus grands, étaient vêtus de leur ornements traditionnels dont 135 batteurs et danseurs, recouverts de leurs superbes regalias (caractère cérémonial du vêtement), symbole de leur appartenance et de leur identité.

Ceux-ci aux ornements flamboyants, aux plumages à couper le souffle, affichant une grande fierté, performaient devant les spectateurs, avec une admirable agilité et endurance malgré une chaleur torride.

Nous avons eu droit à l'explication symbolique de ces danses et de plusieurs autres traditions en commençant par le défilé officiel d'ouverture.

Également une quarantaine d'artisans autochtones exposaient leur savoir faire.

Tout était bien organisé : causeries, repas traditionnels et plusieurs cérémonies. L'animateur dynamique nous invitait à participer aux danses et à favoriser l'unité entre nous tous.

Trois journées mémorables où tous les Québécois devraient avoir la chance et le désir d'en découvrir un peu plus sur ces Premières Nations.

Isabelle Deblois-Michaud (no 1440)



In Memoriam

NÉCROLOGIE

par Jean-Eudes Michaud



*L'Association des Familles Michaud offre ses sincères sympathies
aux familles éprouvées par le deuil d'un des leurs.*

Michaud-Poteet, Lilianne (1927 - 2016)



À Montréal le 24 janvier 2016 à l'âge de 89 ans est décédée Lilianne Michaud-Poteet (815). Elle est la sœur d'Evelyn Michaud (MAV) et de Margo Michaud (865).

Pelletier, Annette (1922-2016)



À la maison du Parc à Edmundston le 13 février 2016 à l'âge de 94 ans et 8 mois est décédée Annette Pelletier, épouse de Patrick Couturier. Elle est la mère de Patricia Couturier, épouse d'Éric Michaud. (612 MAV)

Michaud-Gauthier Cécile (1918 - 2016)



À Montréal, le vendredi 23 septembre 2016 est décédée, à l'âge de 98 ans, Cécile Michaud. Fille de feu Doria Michaud et Mathilda Rivet. Elle était la soeur de: Yvonne Michaud, Armand Michaud (n° 1369), Camille Michaud et de feu René Michaud, Irène Michaud et Bernard Michaud. Elle laisse dans le deuil, ses enfants issus de son mariage avec Claude Gauthier: Gisèle et Suzanne ainsi que ses petits-enfants.

Michaud, Sœur Geneviève (1931-2016)



À Montréal le 1ER avril 2016 à l'âge de 84 ans est décédée Sœur Geneviève Michaud native du Bic. Elle est la sœur d'Alphonse Michaud (268).

Michaud, Bertrand (1927-2015)



À Verdun le 4 juin 2015 est décédé à l'âge de 87 ans Bertrand Michaud (620MAV) époux de feu Lucille Laforest ancienne secrétaire de l'AFMI. Il laisse dans le deuil ses enfants François Michaud et Josée Michaud (ex1353). Il est le frère de Philippe (800DCD), de Jeanne-d'Arc Michaud (1074) et de Rose-Aline Michaud (ex842)

Rousseau-Michaud, Dolorèse (1922-2016)



Au CSSS de Memphrémagog le 11 novembre, 2016 est décédée à l'âge de 94 ans Dolorèse Rousseau-Michaud épouse de Pierre-Hector Michaud (249DCD). Elle est la belle-sœur de Marcelle Michaud (239), de Madeleine Michaud (799 DCD), de Maurice Michaud (559DCD), de Denis Michaud (1111DCD) de Jean-Luc Michaud et de Françoise Laferrière (238DCD).

Michaud, Lucie (1922-2015)



À Chamberlain Highway, Kensington, CT est décédée le 29 août 2015 à l'âge de 93 ans Lucie Michaud (ex1130). Elle était la sœur de Sœur Juliette Michaud (ex361), de Sylvia Michaud (1451), de Norma Michaud (ex1450) et de Germaine Michaud (1598).

Michaud-Campeau, Carmen 1928-2016)



Est décédée paisiblement à sa maison d'Ottawa le 12 novembre 2016 à l'âge de 88 ans Carmen (Michaud) Campeau (ex1262). Elle est la sœur d'Edmonde Michaud (1242), de Paulette Michaud (ex1263) et de Rachel Michaud (ex1264).



Monsieur **Rolland Michaud** membre de l'AFMI (493) est décédé à Montréal le 9 mai dernier (2016), à l'âge de 94 ans. Rolland c'est le marathonien qui est toujours allé au bout de ses rêves et qui était fier de porter le nom « Michaud ». Sa philosophie de vie : « Vivre et laisser vivre », être heureux dans ce qu'on a à accomplir!

Bravo Rolland, tu as vraiment réussi ta vie... repose en paix!

Claire Michaud LeBlanc, responsable, région de Montréal.



Partis de Québec le 13 octobre 1950, 53 pèlerins, dont la grande majorité provenait du diocèse de Québec, se rendaient entre autres à Rome pour rencontrer le pape Pie XII. Le 13 novembre, celui-ci allait procéder à la béatification de Marguerite-Bourgeois, un événement que les pèlerins ne voulaient pas manquer.

Malheureusement, quelques heures après la cérémonie, l'avion les ramenant au Québec a percuté le mont Obiou, proche de La Salette, dans les Alpes françaises. Personne n'a survécu au drame et la plupart des victimes ont été enterrées au cimetière La Salette-Fallavaux.



Lauréat Michaud visite la tombe de ses parents



Le gérant de la Curtiss-Reid et plusieurs employés de la compagnie parmi lesquels se trouvent quelquesuns des membres de l'équipage du 13 novembre.



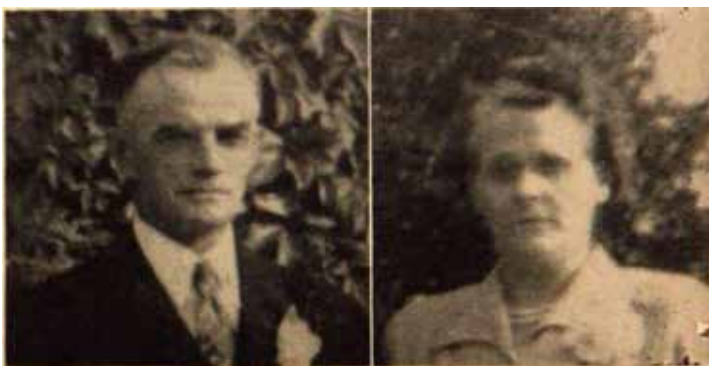
Bonjour à tous nos cousins

Le 21 juin dernier après avoir fait halte en Provence, région native de mon épouse Marie-France, nous avons pris la direction d'Annecy par la route Napoléon.

Sur notre route une invitation à nous rendre au sanctuaire de Notre Dame de la Salette nous a fait découvrir dans un virage un drapeau du Québec et Canadien. Très vite nous avons compris que nous nous trouvions au mémorial et cimetière de la catastrophe aérienne de 1950. nous en avons entendu, par diverses actualités télévisées et émis le vœu de nous rendre sur ce lieu. Je dois vous avouer que cela ne faisait pas partie de notre programme n'ayant pas préparé d'itinéraire précis.

Bonne journée et toutes nos pensées de FONTENAY-LE-COMTE.

Daniel Michaud



M. et Mme Alphonse Michaud, Plessisville

M. Alphonse Michaud : Né à Plessisville le 5 juillet 1895. Cultivateur. Marié à Alice Marcoux (née à Saint-Ferdinand de Mégantic. le 7 juillet 1899) à Saint-Ferdinand, le 9 octobre 1917. Ils laissent 19 enfants: Joseph, Mme Henri Breton (Gemmai. Roland. Soeur Marie-André (Lucille) et Soeur Ste-Gabnelle. (Gabellei. M I C. Jean-Louis, Mme Jean-Louis Fradette (Marguerite). Mme Arsène Fradette (Denise). Yvon. Jacques, Lauréat. Thérèse. Georgette, Solange, Julienne, Donald. Rose-Hélène, André et Raymond.

Aux membres de l'AFMI qui aiment la poésie.

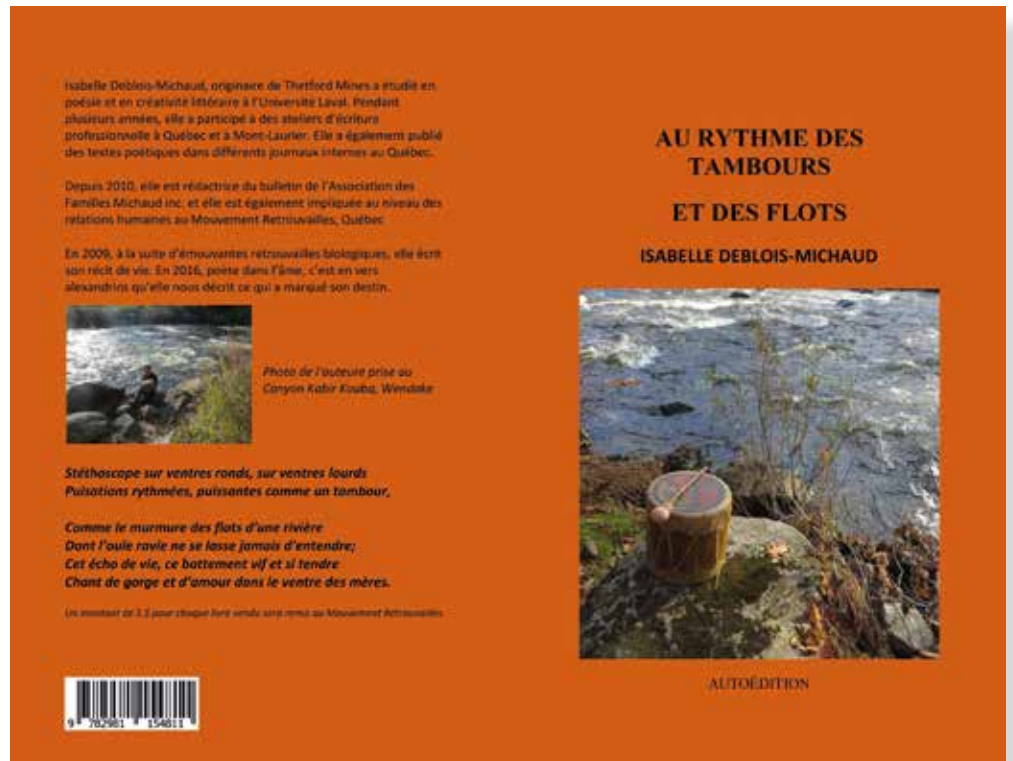
Il y a 8 ans, j'écrivais un récit de vie dans lequel je parlais de ces belles retrouvailles où j'appris que mon nom biologique était "Michaud"

Aujourd'hui, je viens de publier un autre récit en vers alexandrins. J'y ai cueilli toute la musique de mon âme. Le livre est sorti en décembre.

C'est un recueil de 44 pages, couverture couleur et signet plastifié, le tout au coût de 12\$. Une partie de la vente sera remis au Mouvement retrouvailles.

Comme il y a des coûts pour les envois postaux, il faudra ajouter 2.50\$ de plus soit 14.50\$ pour votre livre.

Isabelle Deblois-Michaud (1440)



CITATION

Le plus grand problème dans la communication, c'est qu'on n'écoute pas pour **COMPRENDRE**. On écoute pour **RÉPONDRE**.



APHORISMES

Un jars d'un âge certain, encore follement amoureux de sa compagne, ne se sentant pas observé, lui déclara : «Tu as les plus jolies pattes que j'ai jamais vues !

Quand il était petit, il voulait devenir pompier. Maintenant qu'il a grandi et qu'il a lu Freud et Jung, il préférerait être un camion de pompiers !

Il est un homme plein de réponses. Mais il se fout totalement des questions. Pire, il les ignore. De fait, il est un homme plein de solutions à la recherche de problèmes !

Il ne consulte jamais les Pages Jaunes. C'est dû au fait que, lorsqu'il était petit, sa grand-mère l'avait mis en garde contre les «petits journaux jaunes» !





CROISIÈRES POUR TOUS

**CHOIX DE CROISIÈRES
ACCOMPAGNÉES
EN FRANÇAIS**

Titulaire d'un permis du Québec www.croisierespour tous.com

**2100 Boulevard Le Corbusier, Local 5,
Laval (Québec), H7S 2C9**
Tél. : 450-680-2221 • Sans frais: 1-866-680-2221

Chers membres de l'AFMI,
Je suis toujours à la recherche d'une personne qui serait prête à prendre ma relève comme rédacteur ou rédactrice du Brelan. Veuillez me contacter si cette fonction vous intéresse.
Isabelle Deblois-Michaud (1440)



BIENVENUE à nos nouveaux membres! WELCOME to our new members!

n° 1609 Lili Michaud, Québec, QC
n° 1610 Michelle Pépin Michaud, Saint-Laurent, QC
n° 1611 François Michaud, Matane, QC
n° 1612 Claude Michaud, Laval, QC
n° 1613 Luc Michaud, Laval, QC



POUR COMMANDER LA CLÉ USB 2013

17 générations depuis l'an 1600 jusqu'à l'an 2013

Raynald Michaud

433, Cr. du Golf, Mont St-Hilaire, QC, J3H 6E4
450-464-5948

michaud.raynald@videotron.ca

APHORISMES



Liberté et amour sont, paraît-il, les deux grandes valeurs de l'existence ; pourtant, elles sont contradictoires !

Qui a décidé que le premier janvier serait le premier jour de l'année ? Et pourquoi ? Pourquoi pas le dix-sept mars ? hein, pourquoi ? Y'a toujours ben des maudites limites à tout se faire imposer.

Si mon boss se contentait de me traiter comme un esclave. Mais non ; en plus, il me paye comme un esclave!

Que le verre soit à moitié vide ou à moitié plein ne fait pas de différence : il sera vraiment complètement vide tout à l'heure !

Jana (Thuot) Michaud et Jean-Marc Michaud n° 0477



DES QUESTIONS



En lisant le Brelan du mois de septembre et celui-ci, je me suis interrogé sur l'avenir de notre association.

Notre présidente est peut-être alarmiste lorsqu'elle affirme:

« Le plus gros « souci » que nous avons est la diminution de notre membership. Lentement mais sûrement, si rien n'est fait, notre association n'existera plus, faute de membres suffisants ou de personnes qui veulent y travailler pour la faire grandir.»

J'ose espérer que ses préoccupations et son appel à tous regaillardira les troupes et nous incitera à faire du recrutement intensif.

Une première question.

Combien faut-il de membres dans l'association des familles Michaud pour que notre association subsiste ?

Deuxième question.

Est-ce que ce problème du nombre insuffisant de nouveaux membres est aussi perceptible chez d'autres associations de familles ? Si c'est le cas, c'est étrange, car nombre de personnes s'intéressent de plus en plus à la généalogie. (Recherche des ancêtres avec internet seulement ?)

Troisième question.

Devrions-nous investir quelques dollars pour de petites publicités de recrutement dans certains journaux locaux que nous savons être des régions avec forte concentration de Michaud ?

Quatrième question.

Il serait intéressant de découvrir avec un sondage si notre association répond aux goûts et désirs de nos membres. Y aurait-il assez de réponses à ce sondage ?

Cinquième question.

Nous fêterons en 2017 le 30e anniversaire de notre association dans la grande région des Laurentides. Est-ce que des Michaud de cette région aideront à faire un succès de ce rassemblement ?

Sixième question.

Est-ce que Le Brelan trouvera quelques nouvelles plumes pour nous raconter quelques faits nouveaux sur des Michaud et sur la généalogie ?

Ces quelques questions se veulent une piste pour trouver des solutions. Ensemble, nous le pouvons sûrement.

Madame la présidente, notre association n'est pas dans une forme resplendissante, mais des Michaud comme le dit si bien la chansonnette... Ça se relève.

Jean-Marc Michaud (n° 0477)



Chers lecteurs,
N'oubliez pas de conserver précieusement les textes du « Journal de Caroline Michaud et Guillaume Robichaud » qui paraîtront dans chaque bulletin du Brelan, selon l'espace que nous pourrons y accorder. Certains de vous avez lu ce journal paru il y a déjà 16 ans, mais depuis, plus de quatre-vingts nouveaux membres n'en n'ont pas pris connaissance.

Le journal de **Caroline Michaud et Guillaume Robichaud**

Récit de la vie trépidante du couple formé par Caroline Michaud et Guillaume Robichaud.

Selon les recherches de monsieur Jean-Eudes Michaud, notre généalogiste,
Caroline Michaud est née le 1er mars 1844 à St-Georges de Cacouna et décédée 3 octobre 1927
à St-Lin-de-Lacheneve et inhumée le 6 octobre 1927 à Cacouna

Guillaume Robichaud né 16 novembre 1838 Rivière-Ouelle
Et décédé 31 mai 1915 à St-Georges de Cacouna
Sépulture le 3 juin 1915 à Cacouna
Son épitaphe est à Cacouna

Ce récit, raconté par **C.E. Michaud**, comprend une vingtaine de pages.
Il vous sera donc présenté par épisodes dans **Le Brelan**, sous forme
de «roman-feuilleton».

Vous pourrez ainsi suivre les péripéties de ce couple de numéro en
numéro et vous constaterez à quel point la foi de Caroline l'a aidée à
surmonter les multiples épreuves de sa vie.



• ÉPISODE 4 •

Mon petit Marie-Joseph n'a pris aucun mieux pendant tout ce temps et comme les premiers jours de sa maladie, il faut le garder sur nos genoux. Sa tante Claire qui m'a remplacée pendant ma maladie est bien fatiguée et comme le révérend messire Potvin ne me trouve pas encore assez forte pour le prendre moi-même, nous lui donnons le berceau et mademoiselle Marie-Eugénie est mise dans un panier que le révérend messire Potvin fixe lui même sur une chaise bergante. Oh, cher petit Moïse ! Que tu es charmante dans ton panier ; le ciel nous dédommage de la peine que nous cause notre petit malade par le peu de trouble que nous cause notre chère petite catin. On ne sait quel beau nom lui donner tant nous l'aimons. Je passe mes journées s entières entre mes deux berceaux ; mon petit malade n'entend pas qu'on arrête une seconde de bercer ni le jour, ni la nuit. Notre bon curé ne nous abandonne pas ; il vient tous les jours et le soir, il part très tard ; cela nous encourage à supporter avec patience nos fatigues.

Je perds tout espoir de voir mon petit Marie-Joseph revenir à une meilleure santé ; il est d'une maigreur extrême. Mémère Robichaud ne manque pas de venir tous les jours avec son tricot faire la jasette avec nous. Nous arrivons dans quelques jours à la belle fête de Saint Joseph; sans doute que le saint Patron de notre petit malade ne dédaignera pas de le soulager. Depuis quatorze jours, notre cher enfant n'a pris aucune nourriture que du thé. Ah, mon Dieu, je vous en fais le sacrifice ; n'est-ce pas pour le rendre des millions de fois plus heureux qu'il n'est jamais possible de l'imaginer que vous le voulez au ciel ?

19 mars 1874 - Oh, merci, mille fois merci, ô bon saint Joseph, d'avoir emmené notre petit ange dans votre patrie le beau jour de votre fête. Calme-toi, ô mon âme ! Par la pensée au-dessus de la nature humaine, vois aux pieds de l'Éternel cinq petits anges et regrette, si tu le peux, ces enfants qui t'ont coûté bien de petites angoisses ; mais n'es-tu pas bien récompensée en voyant leur immense bonheur ? Ces petits êtres qui nous doivent la vie ne peuvent pas être ingrats. Ils prient pour que nous allions les rejoindre plus tard quand notre mission sera achevée.

29 juin 1874 - Aujourd'hui, fête de la saint Pierre, aura lieu après les Vêpres, la distribution solennelle des prix aux élèves de l'Académie. C'est le révérend messire Potvin qui préside ; il y a un grand concours de monde, presque toute la paroisse y assiste en masse. Notre-Dame de Jocrisse réussit à merveille et les élèves sont beaucoup applaudis. Un des élèves présente au révérend messire Potvin un magnifique bouquet artificiel que nous désirons lui laisser en souvenir de ce qu'il a fait pour nous. Mais le plaisir que nous éprouvons est bien diminué par la pensée que nous sommes obligés d'abandonner cet établissement que nous avons été si heureux de voir prospérer. Les moyens pécuniaires nous manquant pour faire les réparations indispensables à la maison, nous sommes obligés d'abandonner et de nous expatrier pour ainsi dire ; car à Saint-Michel où nous allons, nous n'avons aucun parent et pas une seule connaissance.

15 juillet 1874 - Enfin, nous voilà installés dans le grand collège de Saint-Michel de Bellechasse, à cinq lieues de Québec. Le village est considérable et assez joli, mais le trouble et la désunion font des habitants de cette paroisse autant d'ennemis. Nous nous ennuyons beaucoup malgré qu'on nous ait bien accueillis.

Voilà que mon mari a beaucoup de trouble avec ses élèves. Ah, mon Dieu, que je ne m'étais guère trompée sur le malheureux sort qui nous attendait, nous buvons la peine à pleine coupe ; l'humiliation et les déboires de toutes sortes abreuvent nos jours .

Oh, cher petit enfant que je porte dans mon sein, tu auras été conçu dans l'angoisse et les tribulations. Mon Jésus, pardonnez ces défaillances de ma pauvre nature, j'ai bien peu de courage pour souffrir. Je ne puis pourtant me plaindre car vous me permettez de m'asseoir tous les huit jours à votre table sainte. Dans quelques jours, je serai mère une neuvième fois.

Mon Jésus, je vous donne dès à présent cette chère petite créature ; puisse-t-elle parvenir au saint Baptême heureusement !

28 juillet 1875 - Mille actions de grâces vous soient rendues, mon Dieu, pour m'avoir exaucée en me donnant une couche heureuse et mon enfant, né ce matin, est ce soir un chrétien. Monsieur Solim Forgues et sa sœur, mademoiselle Enédine, sont les parrain et marraine ; ils l'ont appelé Georges-Pantaléon.

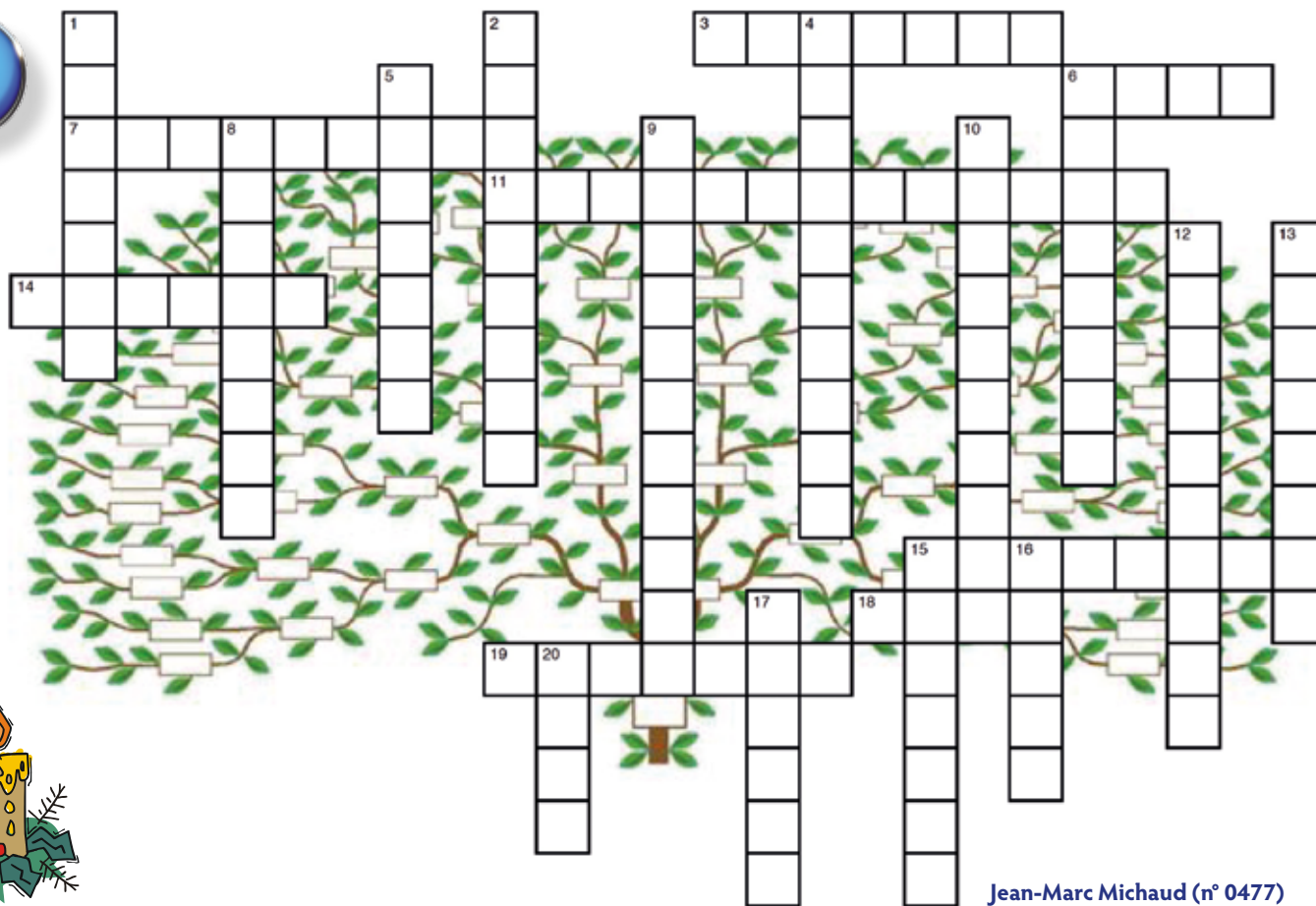
Pour essayer de contenter les gens, nous avons congédié notre second maître, monsieur Drapeau, et dans quelques jours, nous aurons un maître anglais du nom de Tonhey.

Décembre - Dans quelques jours, nous descendrons faire une petite promenade dans notre beau Saint-Denis ; cela nous encouragera dans nos épreuves. De retour, nous apprenons que ce triste personnage de Tonhey, qui n'a ni religion ni honneur, nous fait une guerre secrète. On ne nous avait pas trompés ; cet infâme calomniateur est venu à bout de nous faire perdre les bonnes grâces de notre curé, et voilà qu'il veut à tout prix avoir la place de principal que mon mari occupe depuis deux ans et où il a mérité les éloges les plus flatteuses des commissaires et du curé. Ces derniers lui offrent de partager son autorité avec cet homme impossible. Mais, confiant dans la Providence, mon mari rejette sans hésiter cette proposition injurieuse et déclare formellement à ces messieurs qu'il ne contractera pas un nouvel engagement.

4 juillet 1876 - Enfin, mon Dieu, nous laissons aujourd'hui avec grand plaisir cette terre étrangère et nous nous embarquons pour Kamouraska, voisin de Saint-Denis. Oh ! que de fatigues nous avons essayées pour effectuer ce déménagement ; mais enfin, nous voilà à l'ordre, puissions-nous jouir d'un peu de repos.

13 octobre 1876 - Je vous offre aujourd'hui, ô mon Jésus, mon dixième enfant. Couche heureuse quoique mal commencée. Monsieur Charles Lefrançois et demoiselle Eugénie Michaud sont les parrain et marraine du petit Charles-Eugène-Édouard. Ma chère mère sera ma garde-malade ; c'est la première fois que j'ai cette consolation ... J'ai beaucoup de peine à faire mes relevailles, une fièvre lente m'ôte l'appétit et les forces. J'ai beaucoup de troubles avec mon bébé, sa santé est des plus délicates.

À SUIVRE.



Jean-Marc Michaud (n° 0477)

Horizontalement

3. Où est situé le Site Traditionnel Huron au Québec ?
6. Jusqu'à quel mois de 2017 pouvons nous participer au concours de recrutement ?
7. Quel est le nom de famille de l'époux de Caroline Michaud dans son journal ?
11. Au cours des derniers mois, le site internet de l'association des familles Michaud a bénéficié de plusieurs _____ ?
14. Le nom de famille Michaud est un diminutif de quel prénom ?
15. Notre annonceur « Croisières Pour Tous » propose des croisières accompagnées dans quelle langue ?
18. Quel genre de conte de saison retrouvons-nous dans cette édition du Breton ?
19. Quel item brodé peut-on commander dans le choix d'articles promotionnels ?

Verticalement

1. Les chèvres de madame Andrée Michaud sont originaires de quel pays ?
2. Quel type de comité est recherché pour remplacer Isabelle Deblois-Michaud qui a démissionné de ses fonctions ?
4. Quel est le nom de la chronique (page 16) présentée par Jean-Eudes Michaud ?
5. Quel est le prénom de la nouvelle trésorière de l'AFMI ?
6. De quelle région Claire-Michaud-Leblanc est-elle la représentante ?
8. Nous pouvons devenir membre ou renouveler notre abonnement sur quel genre de site ?
9. Le récit: Au rythmes des tambours et des flots, utilise quel genre de vers ?
10. Les thrillers de Martin Michaud lui obtiennent un succès fulgurant, ils lui valent quel genre de prix ?
12. Où sont décédés Pierre Micheau et Marie Ancelin ?
13. Notre site en ligne de paiement pour les cotisations est...
15. Sur quel navire Pierre Micheau fit sa traversée en Nouvelle-France ?
16. Quel est le prénom du secrétaire et webmestre de l'AFMI ?
17. Quel est le nom du nouveau maître anglais en 1875 dans le journal de Caroline Michaud ?
17. Quel animal est la vedette du conte de la page 24 ?





*Toute l'équipe de l'Association des
familles Michaud
vous présente ses meilleurs vœux de santé,
bonheur et prospérité
pour l'année 2017!*



CONTE DE NOËL

Il était une fois... un chat. Oui, un chat, un simple chat, sans aucune particularité à première vue. Ce chat vivait dans une maison, une maison banale, comme il y en a tant dans les villages alentours. Ses maîtres étaient des gens simples, sans histoire, une famille comme il y en a tant, prise dans le train-train quotidien.

Noël approchait. Il faisait froid dehors et tellement bon dans la maison. Mais il fallait bien que les enfants aillent à l'école et les parents au travail. Seul le chat restait à la maison.

Ne vous êtes-vous jamais demandé ce que font les chats lorsque leurs maîtres ne sont pas là ? Un jeune chat fait forcément des bêtises. Mais un chat adulte, un bon gros matou, que fait-il tout seul dans une maison ?

Croyez-vous qu'il ne fasse que dormir et manger ? Non, bien sûr ! Les humains osent préjuger des capacités de leurs animaux domestiques, quel dommage ! Le chat, seul dans la maison, semblait attendre quelque chose. Il furetait autour du sapin décoré, mais il n'était pas à la recherche d'un moineau. Le soir, dès que la famille rentrait, il reprenait sa place, sur le canapé, en véritable pacha qui ne laisse rien deviner de sa nature profonde.

Enfin, le jour que tous les enfants attendaient arriva : le 24 décembre. Une certaine frénésie envahit l'atmosphère de la maison, d'habitude si tranquille. Mais le chat ne se laissa pas troubler, il regardait les agitations de ses maîtres de haut, trônant toujours sur le canapé.

Le soir, il fut difficile de coucher les enfants surexcités. Le chat demeura impassible. Il savait. Alors que toute la maisonnée était endormie, seul veillait le chat. Il voyait tout, il savait tout depuis son poste de vigie.

Minuit sonna. Silence. Le chat, toujours attentif, ne perdit pas une miette de la magie de Noël. Le temps passait, le chat n'avait pas bougé d'une moustache. Au petit matin, les enfants se levèrent et coururent au salon. Les cadeaux étaient là ! Le chat aussi, toujours au même endroit. Il assista au rituel, l'air impassible. Et pourtant, lui, il savait.

Joyeuses Fêtes

Un conte de Muriel adapté par
Jean-Marc Michaud (n° 0477)



PUBLICATIONS ET ARTICLES PROMOTIONNELS

CLÉ USB DE LA GÉNÉALOGIE DES FAMILLES MICHAUD

17 générations depuis l'an 1600 jusqu'à l'an 2013
100 \$ CA / Frais d'envoi 6 \$ CA ou US

LES MICHAUD POITEVIN AU CANADA

Les quatre premières générations
Françoise Michaud Dufresne, Kamouraska, 1990
Membres : 20 \$ / Frais d'envoi : 12 \$ CA ou US

PIERRE MICHEAU LE POITEVIN, 1637-1702

Françoise Michaud Dufresne, Kamouraska, 2011
English Version Jean-Paul Michaud, New York
15 \$ / Frais d'envoi : 5 \$ CA ou US

CALENDRIER D'ANNIVERSAIRES (PERPÉTUEL)

« Sur les traces de nos ancêtres, Pierre Micheau et Marie Ancelin »
16 \$ / Frais d'envoi 4 \$ CA ou US

ÉPINGLETTE : 5 \$ / Frais d'envoi 2 \$

ÉCUSSON BRODÉ : 15 \$ / Frais d'envoi 3 \$

*Service en ligne sur le site internet de l'AFMI
Pour les frais d'envoi d'une commande de plus d'un article,
veuillez contacter Alain Michaud, secrétaire de l'AFMI*



POUR NOUS JOINDRE

Association des Familles Michaud inc., C.P. 45, Rimouski, QC, G5L 7B7
Site internet de l'AFMI : www.famillesmichaud.org / Courriel: afmi@hotmail.ca

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Madelaine Dubé-Michaud	madlaine@videotron.ca	450-433-6562
Réal Michaud, 1er vice-président	michaudreal@videotron.ca	418-876-2184
Alain Michaud, secrétaire et webmestre	afmi@hotmail.ca	418-724-5944
Gaétane Michaud, trésorière	thiboga@hotmail.com	418-724-4975
Jean-Eudes Michaud, généalogiste	jeanemichaud@oricom.ca	418-623-3328

RESPONSABLES DES RÉGIONS ET DU BRELAN

Claire Michaud-LeBlanc, région de Montréal	leblancdenise@yahoo.ca	450-674-3498
Magdeleine Michaud-Bossé, région de Kamouraska	magmibo@videotron.ca	418-492-3640
Albertine Michaud-Ouellette, région du Madawaska	couellette5@roadrunner.com	207-728-7708
Isabelle Deblois-Michaud, région de Québec et rédactrice du <i>Brelan</i>	isabelle.deblois@videotron.ca	418-681-7555
Mise en page du <i>Brelan</i> , Jean-Marc Michaud	fabuleux@videotron.ca	514-288-1852

Postes Canada
Numéro de convention 40069967 de la Poste-publication
Retourner les blocs d'adresses à l'adresse suivante :
Fédération des associations des familles Michaud Inc
C.P. 45, Rimouski, QC, G5L 7B7,

IMPRIMÉ - PRINTED PAPER - SURFACE

DÉPÔT LÉGAL, 1er trimestre 1989

Bibliothèque nationale du Québec B6567762

Bibliothèque nationale du Canada ISSN 0843-0969